

Stadtrat

Zürichstrasse 15, Postfach, 8134 Adliswil, Telefon 044 711 77 24, Fax 044 711 77 14
adliswil@adliswil.ch, www.adliswil.ch

Adliswiler Stadtbrief

03/2010

Liebe Adliswilerinnen und Adliswiler

Zu Beginn der Legislatur 2010 – 2014 hat sich der Stadtrat mit den Zielsetzungen für die kommenden vier Jahre auseinander gesetzt. Dabei ging es darum, die für unsere Stadt wichtigsten Themen zu erkennen, zu gewichten und mit klaren Zielsetzungen für die nächsten vier Jahre zu versehen. Es zeigte sich klar, dass wir in einigen Bereichen vor Entscheiden stehen, die für die Zukunft von Adliswil von allergrösster Bedeutung sein werden. Der Stadtrat wird diese Entscheide verantwortungsbewusst, mit Weitsicht, aber auch mit dem Mut zu unkonventionellen Lösungen vorbereiten.

Der Adliswiler Stadtrat und die Verwaltung wünschen Ihnen eine frohe und besinnliche Adventszeit und alles Gute zum Neuen Jahr.

Für den Stadtrat
Harald Huber, Stadtpräsident



Legislaturziele des Stadtrats 2010 - 2014

- 1. Förderung der Zentrumsattraktivität**
Das Zentrum von Adliswil soll beidseitig der Sihl aufgewertet werden. Dies wird durch die neue Überbauung des Stadthausareals, die Realisierung des Bushofs Florastrasse und durch die Aufwertung des Bahnhofplatzes erreicht.
- 2. Wohnen und Leben im Alter**
Adliswil weist mit 19 % einen überdurchschnittlich hohen Anteil an über 65-jährigen Einwohnerinnen und Einwohnern auf. Der Stadtrat will sich deshalb intensiv mit Projekten zum „Wohnen und Leben im Alter“ befassen:
 - Aufbau von Quartierstützpunkten
 - Eigeninitiative und Freiwilligenarbeit
 - Schaffung neuer Pflegeplätze
- 3. Integration der Schule in die Stadtverwaltung und in den Stadtrat**
Die Schule hat durch den Bau und Unterhalt von Schulhäusern einen sehr starken Einfluss auf den Finanzhaushalt der Stadt. Es bestehen heute für Schule und Stadt zwei getrennte Liegenschaftsabteilungen. Daneben ergeben sich zahlreiche weitere Schnittstellen und Gemeinsamkeiten, weshalb der Stadtrat die Integration der Schule in die Stadtverwaltung und in den Stadtrat in der jetzigen Legislaturperiode realisieren will.
- 4. Nachhaltige Gebietsentwicklung Adliswil-Nord**
Das Gebiet Adliswil-Nord soll in den nächsten Jahren stufenweise weiter entwickelt werden. Im Gebiet Dietlimoos / Moos sind Zonenplanänderungen vorgesehen. Für das gesamte Entwicklungsgebiet Adliswil Nord ist aufgrund der vorgesehenen Wohnbautätigkeit ein neues Schulhaus zu planen.
- 5. Sauberkeit im öffentlichen Raum**
In zunehmendem Masse fühlen sich immer weniger Leute für den öffentlichen Raum verantwortlich. Der Stadtrat will der Verschmutzung von Strassen, Plätzen und Wiesen mit geeigneten Massnahmen entschieden entgegen treten.

Die Stadtverwaltung zieht um

Der Umbau und die Fassadensanierung am neuen Stadthaus konnten termingerecht abgeschlossen werden. Die Fassade präsentiert sich in den Adliswiler

Farben blau und gelb. Im Innern wird das vorhandene Gebäudepotenzial mit seinen klaren Strukturen optimal genutzt. Es sind moderne, lichtdurchflutete Büroräume entstanden. Der Umzug erfolgt am 9./10.12.2010.

Die Stadtverwaltung freut sich, ihre Kunden ab dem 13. Dezember im neuen Stadthaus empfangen zu können.



Alters- und Pflegeheim Adliswil

Über das Alters- und Pflegeheim der Stadt Adliswil wurde nach einer Meldung des Tele Züri vom 23. September viel in der Presse berichtet. Mutmassliche Tätllichkeiten wurden genannt und personelle Konflikte innerhalb des Pflegebereichs wurden publik.

Der Gang an die Presse löste viele Reaktionen aus, bei Bewohnerinnen und Bewohnern, Angehörigen, dem Personal, aber auch bei den übrigen Angestellten des Altersbereichs. Es entstanden Verunsicherung und Diskussionsbedarf.

Der Stadtrat nimmt die in der Presse geäusserten Vorwürfe sehr ernst. Er hat deshalb die Juristin Dr. Katharina Sameli mit einer umfassenden Untersuchung betraut. Zudem wurde Prof. Dr. h.c. Jürg Krummenacher von der Hochschule Luzern damit beauftragt, die aktuelle personelle Situation zu beurteilen und die vorhandenen Konflikte anzugehen. Auf fachlicher Ebene wird eine Überprüfung der Pflegequalität vorgenommen.

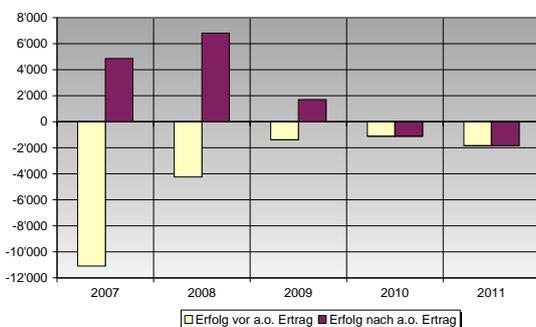
Auf der obersten Führungsebene wurde ein Neustart eingeleitet. Herr und Frau Portmann, welche über eine langjährige und ausgewiesene Erfahrung in der Leitung von Alters- und Pflegeheimen verfügen, haben interimistisch die operative Leitung übernommen. Damit wird

der Weg für eine definitive Neubesetzung der Leitungsstelle geebnet.

Der Stadtrat und das Ressort Soziales sind überzeugt, mit diesen Massnahmen die richtigen Schritte eingeleitet zu haben, um die mutmasslichen Vorfälle zu klären und die personelle Situation zu bereinigen. Damit werden die Voraussetzungen geschaffen, dass die Bewohnerinnen und Bewohner des Alters- und Pflegeheims und deren Wohlergehen wieder uneingeschränkt im Zentrum stehen können.

Budget 2011

Das Budget 2011 sieht bei einer Aufwandsteigerung von 2,3 % auf 135,5 Mio. Franken einen Aufwandüberschuss von 1,8 Mio. Franken vor. Gegenüber dem Budget 2010 erhöht sich der Aufwandüberschuss um 0,7 Mio. Franken. Eine starke Mehrbelastung ergibt sich bei den Zusatzleistungen zur AHV, hervorgerufen durch die Neuregelung der Pflegefinanzierung.



Der Stadtrat wertet die Tatsache erfreulich, dass der Finanzhaushalt von der Finanzkrise bisher nicht tangiert wurde und dass sich die Aufwände und Erträge (ohne Lastenverschiebungen des Bundes und Kantones auf die Gemeinden) konstant entwickelt haben.

Im Jahr 2011 sind Investitionen im Verwaltungsvermögen von knapp 13 Mio. Franken geplant. Die Vorhaben dienen grösstenteils der Substanzerhaltung und Verbesserung der Infrastruktur.

Der budgetierte Aufwandüberschuss von 1,8 Mio. Franken wird dem Eigenkapital belastet, wodurch das Eigenkapital per Ende des Jahres 2011 noch rund 26,3 Mio. Franken betragen wird.

Die Stadtpolizei Adliswil stellt sich vor

Bereits 1948 nahm in Adliswil der erste Gemeindepolizist seinen Dienst auf. Parallel zur rasch wachsenden Bevölkerung stieg auch die Anzahl der polizeilichen Aufgaben stetig an, so dass das Team heute aus 7 Polizisten und einer Zivilangestellten (Teilzeit) für den Schalterdienst besteht. Seit September 2010 wird die Stadtpolizei von Harald Minich geleitet.

Die Aufgaben der Stadtpolizei Adliswil sind vielfältig. Mit unserer sichtbaren Präsenz in der Stadt - zu Fuss, per Velo oder im Patrouillenwagen - sorgen wir für Ruhe, Ordnung und Sicherheit. Unsere Kontrollen des ruhenden und fliessenden Strassenverkehrs dienen zudem der Erhöhung der Verkehrssicherheit.



An unserem Schalter sind wir von Montag bis Freitag, jeweils von 08:30 - 11:30 Uhr und 14:00 - 17:00 Uhr, für Ihre Anliegen da, zum Beispiel, wenn Sie eine Parkkarte für die blaue Zone benötigen, einen Parkschaden melden wollen oder wenn Sie eine verdächtige Feststellung gemacht haben. Unsere Beratung rund um das Thema Sicherheit hat zum Ziel, dass Sie sich in Adliswil noch sicherer fühlen können.

Wir kommen immer, wenn Sie uns rufen! Wenn es eilt, wählen Sie bitte den Polizeinotruf. Für nicht dringende Angelegenheiten rufen Sie uns bitte zu den Bürozeiten unter der Telefonnummer 044 711 78 11 an.

Wir suchen den Kontakt zur Adliswiler Bevölkerung. Auf unseren Patrouillen im Zentrum oder in den Quartieren freuen wir uns, Sie direkt mit Ihren Anliegen kennenzulernen. Im Rahmen unseres gesetzlichen Auftrages kann es sein, dass auch Sie selbst einmal kontrolliert werden. Wir sind bei unserer Arbeit jedoch immer bestrebt, Sie so wenig wie möglich einzuschränken und so kurz wie nötig aufzuhalten. Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis.

Mit den Gemeindepolizeien von Rüschlikon, Thalwil und Oberrieden arbeitet die Stadtpolizei Adliswil in einem regionalen Verbund zusammen. Die Polizeiangehörigen aus diesen Gemeinden sind in der Regel mit einem Adliswiler Polizisten auf Patrouille und zum polizeilichen Handeln in Adliswil befugt. Für kriminal- und verschiedene verkehrspolizeiliche Angelegenheiten müssen wir Sie aufgrund der Kompetenzordnung an die Kantonspolizei (Sihlquai 26, Tel. 044 711 81 11) verweisen.

Für weitere Informationen kontaktieren Sie uns:

Stadtpolizei, Zürichstrasse 19, Telefon 044 711 78 11, Stadtpolizei@adliswil.ch, www.adliswil.ch.